

ASUS ZenWatchTM 2



WI501Q / WI502Q
E-Manual

ИНФОРМАЦИЯ ОБ АВТОРСКИХ ПРАВАХ И ГАРАНТИИ

Любая часть этого руководства, включая оборудование и программное обеспечение, описанные в нем, не может быть дублирована, передана, преобразована, сохранена в системе поиска или переведена на другой язык в любой форме или любыми средствами, кроме документации, хранящейся покупателем с целью резервирования, без специального письменного разрешения ASUSTeK COMPUTER INC.

Гарантия прекращается, если: (1) изделие отремонтировано, модифицировано или изменено без письменного разрешения ASUS; (2) серийный номер изделия поврежден, неразборчив или отсутствует.

ASUS ПРЕДОСТАВЛЯЕТ ДАННОЕ РУКОВОДСТВО "КАК ЕСТЬ" БЕЗ ГАРАНТИИ ЛЮБОГО ТИПА, ЯВНО ВЫРАЖЕННОЙ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМОЙ, ВКЛЮЧАЯ НЕЯВНЫЕ ГАРАНТИИ ИЛИ УСЛОВИЯ ПОЛУЧЕНИЯ КОММЕРЧЕСКОЙ ВЫГОДЫ ИЛИ ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ КОНКРЕТНОЙ ЦЕЛИ, НО НЕ ОГРАНИЧИВАЯСЬ ЭТИМИ ГАРАНТИЯМИ И УСЛОВИЯМИ. НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ ASUS, ЕЕ РУКОВОДСТВО, ДОЛЖНОСТНЫЕ ЛИЦА, СЛУЖАЩИЕ И ПОСРЕДНИКИ НЕ НЕСУТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА КАКОЙ-ЛИБО КОСВЕННЫЙ, СПЕЦИАЛЬНЫЙ, СЛУЧАЙНЫЙ ИЛИ ЗАКОНОМЕРНЫЙ УЩЕРБ (ВКЛЮЧАЯ УЩЕРБ ОТ УПУЩЕННОЙ ВЫГОДЫ, НЕСОСТОЯВШЕЙСЯ СДЕЛКИ, ПОТЕРИ ДАННЫХ ИЛИ НЕВОЗМОЖНОСТИ ИХ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ, ПРЕРЫВАНИЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ И Т.П.), ДАЖЕ В ТОМ СЛУЧАЕ, ЕСЛИ ASUS БЫЛА УВЕДОМЛЕНА О ВОЗМОЖНОСТИ ТАКОГО УЩЕРБА, КОТОРЫЙ МОГ ВОЗНИКНУТЬ В РЕЗУЛЬТАТЕ ДЕФЕКТА ИЛИ ОШИБКИ В ДАННОМ РУКОВОДСТВЕ ЛИБО В ИЗДЕЛИИ.

Продукция и названия корпораций, имеющиеся в этом руководстве, могут являться зарегистрированными торговыми знаками или быть защищенными авторскими правами соответствующих компаний и используются только в целях идентификации.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ И ИНФОРМАЦИЯ, СОДЕРЖАЩИЕСЯ В ДАННОМ РУКОВОДСТВЕ, ПРИВОДЯТСЯ ТОЛЬКО В ЦЕЛЯХ ОЗНАКОМЛЕНИЯ. ОНИ МОГУТ БЫТЬ ИЗМЕНЕНЫ В ЛЮБОЕ ВРЕМЯ БЕЗ УВЕДОМЛЕНИЯ И НЕ ДОЛЖНЫ РАССМАТРИВАТЬСЯ КАК ОБЯЗАТЕЛЬСТВО СО СТОРОНЫ ASUS. ASUS НЕ НЕСЕТ КАКОЙ БЫ ТО НИ БЫЛО ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ОШИБКИ ИЛИ НЕТОЧНОСТИ, КОТОРЫЕ МОГУТ СОДЕРЖАТЬСЯ В НАСТОЯЩЕМ РУКОВОДСТВЕ, В ТОМ ЧИСЛЕ ОТНОСЯЩИЕСЯ К ОПИСАННЫМ В НЕМ ИЗДЕЛИЯМ И ПРОГРАММАМ.

Copyright © 2015 ASUSTeK COMPUTER INC. Все права защищены.

ОГРАНИЧЕНИЕ ОТВЕТСТВЕННОСТИ

Могут возникнуть обстоятельства, в которых из-за нарушения ASUS своих обязательств или в силу иных источников ответственности Вы получите право на возмещение ущерба со стороны ASUS. В каждом таком случае и независимо от оснований, дающих Вам право претендовать на возмещение ASUS убытков, ответственность ASUS не будет превышать величину ущерба от телесных повреждений (включая смерть) и повреждения недвижимости и материального личного имущества либо иных фактических прямых убытков, вызванных упущением или невыполнением законных обязательств по данному Заявлению о гарантии, но не более контрактной цены каждого изделия по каталогу.

ASUS будет нести ответственность или освобождает Вас от ответственности только за потери, убытки или претензии, связанные с контрактом, невыполнением или нарушением данного Заявления о гарантии. Это ограничение распространяется также на поставщиков и реселлеров. Это максимальная величина совокупной ответственности ASUS, ее поставщиков и реселлеров.

НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ ASUS НЕ БУДЕТ НЕСТИ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ В ЛЮБЫХ ИЗ СЛЕДУЮЩИХ СЛУЧАЕВ: (1) ПРЕТЕНЗИИ К ВАМ В СВЯЗИ С УБЫТКАМИ ТРЕТЬИХ ЛИЦ; (2) ПОТЕРИ ИЛИ ПОВРЕЖДЕНИЯ ВАШИХ ЗАПИСЕЙ ИЛИ ДАННЫХ; ИЛИ (3) СПЕЦИАЛЬНЫЙ, СЛУЧАЙНЫЙ ИЛИ КОСВЕННЫЙ ЛИБО КАКОЙ-ЛИБО СОПРЯЖЕННЫЙ ЭКОНОМИЧЕСКИЙ УЩЕРБ (ВКЛЮЧАЯ УПУЩЕННУЮ ВЫГОДУ ИЛИ ПОТЕРИ СБЕРЕЖЕНИЙ), ДАЖЕ ЕСЛИ ASUS, ЕЕ ПОСТАВЩИКИ ИЛИ РЕСЕЛЛЕРЫ БЫЛИ УВЕДОМЛЕНЫ О ВОЗМОЖНОСТИ ИХ ВОЗНИКНОВЕНИЯ.

СЕРВИС И ПОДДЕРЖКА

Посетите наш сайт <http://support.asus.com>

Содержание

О руководстве	6
Обозначения, используемые в руководстве	7
Типографские обозначения	7
Способ ввода	7
Глава 1: Части и компоненты	
Знакомство с ASUS ZenWatch	10
Глава 2: Использование устройства	
Замена ремешка	14
Зарядка ASUS ZenWatch	15
Включение	16
Выключение	16
Глава 3: Работа с Android Wear	
Установка приложения на телефон	18
Сопряжение в первый раз	19
Скачивание приложения ASUS ZenWatch Manager	21
Навигация в ASUS ZenWatch	22
Пробуждение устройства	22
Циферблат	23
Отключение уведомлений и отображение заряда аккумулятора	23
Изменение циферблата	24
Затемнение экрана	24
Использование голосовых команд	25
Подсказки	27
Просмотр и запуск приложений	28
Глава 4: Популярные приложения ASUS ZenWatch	
Где взять приложения для ASUS ZenWatch	30
Приложение ASUS ZenWatch Manager	30
Главный экран ZenWatch Manager	30
Циферблат	31

Разблокировать телефон.....	32
Закрывать для отключения звукового сигнала	34
SOS	35
Найти мои часы	36
Уведомление о забытом телефоне	36
Фонарик	37
Приложение Будьте здоровы	38
Использование приложения Будьте здоровы в первый раз	38
Для установки цели активности	40
Приложение Удаленная камера	41
Главный экран удаленной камеры	42
Приложение Remote Link	43
Использование Remote Link	43
Дистанционное управление презентациями	44
Форум ZenTalk	44
Приложение	
Информация о правилах безопасности	46
Меры предосторожности при использовании аккумулятора	47
Нормативная информация	47
Федеральная комиссия по средствам связи: Положение о воздействии помех	48
Требования по воздействию радиочастоты	49
Канада, Уведомления Министерства промышленности Канады (IC)	49
Требования к воздействию радиочастоты	50
Информация о сертификации (SAR) - CE	52
Соответствие европейским стандартам (CE Marking)	52
Декларация и соответствие международным экологическим нормам	53
Утилизация и переработка	53

Положения по литию (для литиево-ионных батарей)	57
---	----

О руководстве

В руководстве приведена информация о программных и аппаратных функциях устройства в последующих разделах:

Глава 1: Части и компоненты

В этой главе приведена информация о компонентах устройства.

Глава 2: Использование устройства

В этой главе приведена информация об использовании компонентов данного устройства.

Глава 3: Работа с Android Wear

В этой главе приведена информация по использованию Android Wear

Глава 4: Популярные приложения ASUS ZenWatch

В этой главе приведена информация о приложениях для ASUS ZenWatch, которые можно использовать на телефоне.

Приложение

В этом разделе содержатся уведомления и информация о безопасности.

Обозначения, используемые в руководстве

Для выделения ключевой информации используются следующие сообщения:

ВАЖНО! Информация, которой Вы должны следовать при выполнении задач.

ПРИМЕЧАНИЕ: Советы и полезная информация, которая поможет при выполнении задач.

ВНИМАНИЕ! Информация о действиях, которые могут привести к повреждению устройства, потере данных или бытовым травмам.

Типографские обозначения

Жирный = Означает меню или выбранный элемент.

Курсив = Указывает разделы в этом руководстве.

Способ ввода

Иконки, отображенные ниже, указывают способ для выполнения действий.



= Используйте жесты.



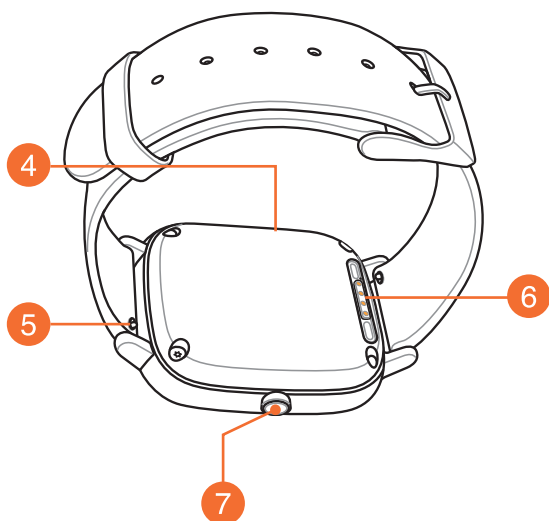
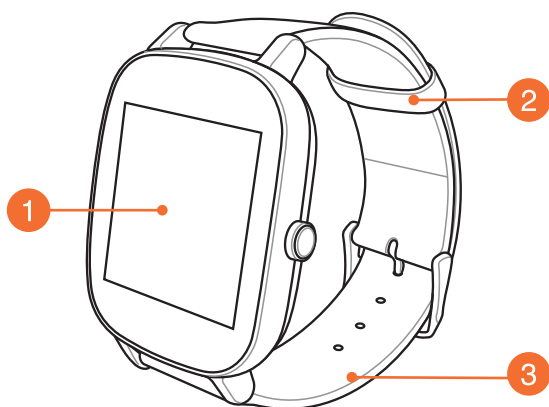
= Используйте голосовую команду.

[illegible]

1

Части и компоненты

Знакомство с ASUS ZenWatch



1 Сенсорный дисплей

Сенсорный дисплей позволяет Вам управлять устройством, используя жесты.

ПРИМЕЧАНИЕ: Подробную информацию смотрите в разделе *Навигация в ASUS ZenWatch* данного руководства.

2 Петля

Используйте петлю для укладки избыточного ремешка.

3 Ремешок

Ремешок позволяет носить устройство на руке.

ПРИМЕЧАНИЕ: Ремешок и застежка/пряжка могут отличаться в зависимости от модели.

4 Микрофон

Встроенный микрофон позволяет управлять устройством с помощью голосовых команд.

5 Вентиляционное отверстие

Вентиляционное отверстие имеется только на некоторых моделях и предназначено только для вентиляции.

ПРИМЕЧАНИЕ: Не вставляйте посторонние предметы в микрофон или вентиляционное отверстие.

6 Штифт

Нажмите штифт для снятия комплектного ремешка.

ПРИМЕЧАНИЕ: Для замены комплектного ремешка обратитесь к разделу *Замена ремешка* данного руководства.

7 Контакты для подзарядки

Совместите контакты для подзарядки аккумулятора с одноименными контактами устройства.

8 Кнопка питания и сброса

Нажмите эту кнопку для включения или отключения устройства или сброса его к заводским настройкам.

ПРИМЕЧАНИЕ: Подробную информацию по использованию кнопки питания и сброса смотрите в разделах *Включение, выключение* и *Сброс ASUS ZenWatch* данного руководства.

2

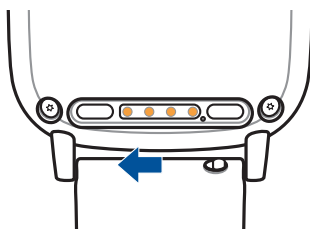
Использование устройства

Замена ремешка

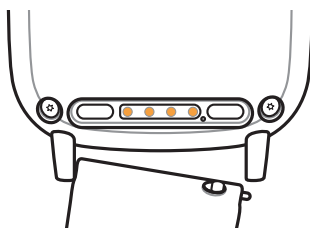
ВАЖНО! ASUS ZenWatch совместим с ремешками, использующими стандартные штифты длиной 22мм или 18 мм.

ПРИМЕЧАНИЕ: Инструкции по креплению ремешка смотрите в документации, поставляемой с ремешком.

1. Нажмите штифт на текущем ремешке, как показано ниже, для снятия его с ASUS ZenWatch.

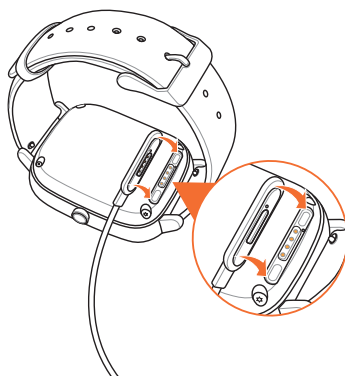


2. Осторожно извлеките текущий ремешок для замены его на новый. Инструкции по замене смотрите в документации для ремешка.



Зарядка ASUS ZenWatch

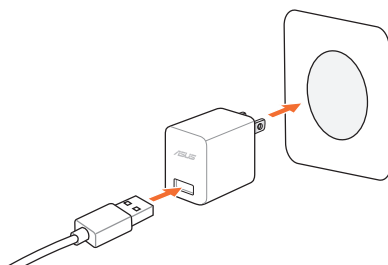
1. Подключите кабель к разъему.



ПРИМЕЧАНИЕ:

- Кабель предназначен для подключения к разъему зарядки единственно возможным образом.
- Если на разъеме находится пот, грязь, жир или что-то другое, перед зарядкой очистите его сухой, неабразивной, безворсовой тканью.

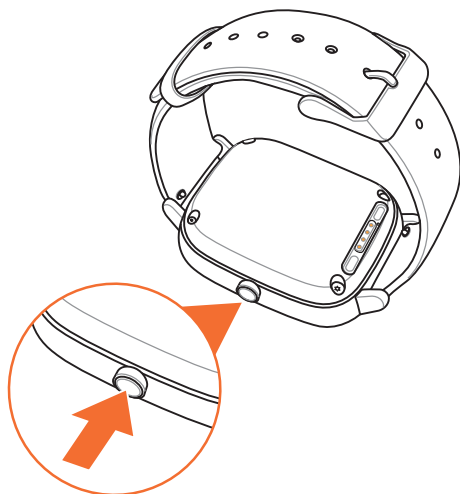
2. Подключите кабель к блоку питания, затем подключите блок питания к розетке.



ПРИМЕЧАНИЕ: Входное напряжение устройства: 5В, 1А, (5Вт).

Включение

Нажмите и удерживайте кнопку питания и сброса в течение 3 секунд.



Выключение

1. Нажмите и удерживайте кнопку питания и сброса для открытия списка приложений.
2. Проведите вверх и нажмите **Настройки**.
3. Проведите вверх и нажмите **Выключить**.
4. Нажмите .

3

Работа с Android Wear

Установка приложения на телефон

ВАЖНО!

- Требуется телефон с Android 4.3 или iOS 8.2. С телефона посетите **g.co/WearCheck** для проверки совместимости.
 - Поддерживаемые функции могут отличаться между Android и iOS.
-

1. Подключите телефон к сети Интернет, затем войдите в существующую или создайте новую учетную запись Google.
2. Откройте на телефоне **Google Play Store**.



3. В поле поиска введите **Android Wear**, затем нажмите **УСТАНОВКА**.



Сопряжение в первый раз

ВАЖНО! Перед сопряжением включите на телефоне Bluetooth.

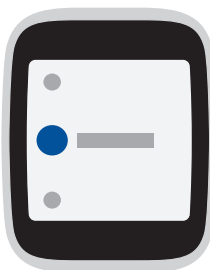
1. Подключите телефон к сети Интернет.
2. Включите ASUS ZenWatch и проведите влево.



ПРИМЕЧАНИЕ: Подключите часы к источнику питания.

3. Выберите язык как на телефоне.

ПРИМЕЧАНИЕ: При выборе страны, имейте в виду, что для работы голосовых команд, телефон и часы должны использовать одинаковый язык.



4. Подготовьте свой телефон и ASUS ZenWatch для сопряжения, затем проведите влево.



5. Далее установите на телефон **Android Wear**, затем проведите влево.



6. Посмотрите модель ASUS ZenWatch, затем выберите эту модель на вашем телефоне.



7. Убедитесь, что используется одинаковый пароль на телефоне и ASUS ZenWatch и нажмите **Сопряжение** на телефоне.

Скачивание приложения ASUS ZenWatch Manager

Приложение ASUS ZenWatch Manager позволяет использовать специальные функции, например: **Найти телефон**, **Найти часы**, **Закрыть для отключения звукового сигнала**, **Разблокировать телефон**, изменить циферблат и прочие.

ПРИМЕЧАНИЕ: Подробную информацию об этих функциях смотрите в *Популярные приложения ASUS ZenWatch*. Функции могут быть обновлены без уведомления.

Для скачивания ASUS ZenWatch Manager:

1. Подключите телефон к сети Интернет, затем войдите в существующую или создайте новую учетную запись Google.
2. Откройте на телефоне **Google Play Store**.
3. В поле поиска введите **ASUS ZenWatch Manager**, затем нажмите **Установить**.

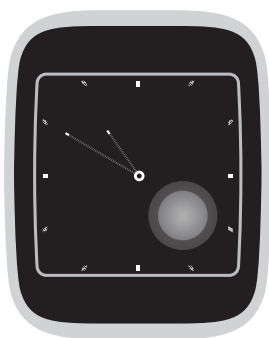


ПРИМЕЧАНИЕ: Посетите Google Playstore для получения списка приложений ASUS ZenWatch.

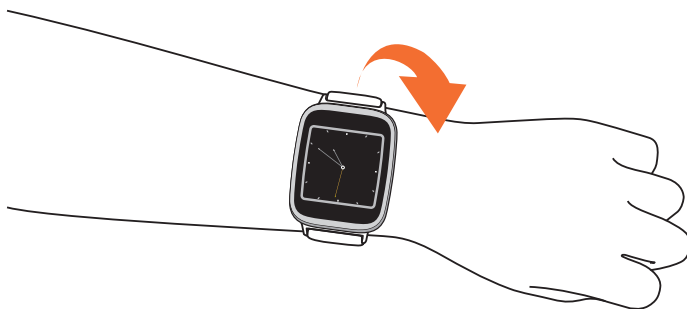
Навигация в ASUS ZenWatch

Пробуждение устройства

Коснитесь сенсорного экрана



Или, наклоните запястье для пробуждения ASUS ZenWatch.



Циферблат

Циферблат - это экран, отображающий время на ASUS ZenWatch.



ASUS ZenWatch не сопряжены.



ASUS ZenWatch заряжается.



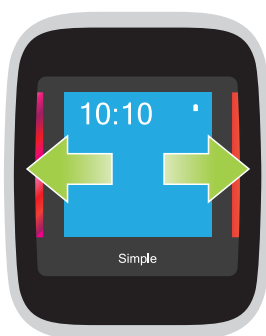
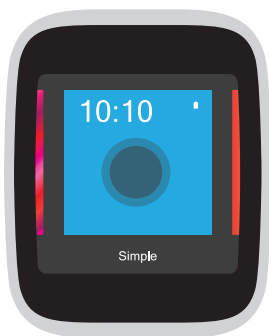
Отключить уведомления.

Отключение уведомлений и отображение заряда аккумулятора



Проведите по циферблату вниз и выберите одну из следующих опций **нет**, **приоритетные** и **все уведомления**. Также посмотреть текущий заряд аккумулятора.

Изменение циферблата



1. **Нажмите и удерживайте циферблат** в течение 2 секунд до появления опций.
2. В опциях **листайте влево или вправо**, затем **нажмите** для выбора циферблата.

ПРИМЕЧАНИЕ: Используйте приложение ASUS ZenWatch Manager для изменения циферблата.

Затемнение экрана



Для затемнения сенсорного экрана ASUS ZenWatch закройте циферблат ладонью.

Использование голосовых команд

Использование голосовых команд позволяет запускать функции и приложения. Для использования голосовых команд:



Разбудите устройство и скажите **Окей Google**, затем скажите любую голосовую команду из списка. Например: "Заметка для себя."

ПРИМЕЧАНИЕ: Подробную информацию смотрите в разделе *Список действий* электронного руководства.

Список действий

Напомнить - Используйте это для создания напоминаний, которые автоматически синхронизируются с вашей учетной записью Google. В день мероприятия Google Now отправляет напоминающие уведомления.

Показать количество шагов - Эта опция позволяет отслеживать количество сделанных шагов для фитнеса.

Отправить текстовое сообщение - Используйте это для отправки текстового сообщения любому контакту на сопряженном устройстве.

Электронная почта - Используйте это для проверки электронной почты, полученной от сопряженного устройства.

Повестка дня - Используйте это для просмотра запланированных событий в календаре сопряженного устройства.

Навигация - Используйте это для поиска мест и направлений.

Включить таймер - Используйте это для установки таймера обратного отсчета. После выбора этой опции проведите вверх для просмотра опций таймера.

Запустить секундомер - Выберите эту опцию для включения секундомера. После выбора этой опции нажмите белую точку для запуска секундомера.

Установить будильник - Используйте это для установки будильника. После выбора этой опции проведите вверх или вниз для просмотра опций будильника.

Настройки - Используйте это для настройки дисплея, подключения и параметров ASUS ZenWatch.

Пуск - Используйте эту опцию для доступа к приложениям, используемым вместе с ASUS ZenWatch.

Подсказки

Уведомления, информация, приложения и функции отображаются на ASUS ZenWatch в виде подсказок.

Чтение карт



Скольжение вверх
для перехода к
следующей подсказке.



Скольжение вниз
возврата к предыдущей
подсказке.



Скольжение влево
для отображения
дополнительной
информации о текущей
подсказке.



Скольжение вправо
для закрытия текущей
карты или возврата
к предыдущему
действию.

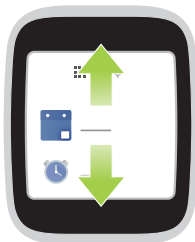
Просмотр и запуск приложений



1. Нажмите на циферблат или разбудите ASUS ZenWatch, затем проведите влево.



2. Прокрутите вверх или вниз и выберите приложение для запуска.



3. Проведите влево или вправо для переключения между списком приложений, контактами и голосовыми командами.



Разбудите устройство и скажите **Окей Google**, затем скажите **Запустить** плюс название запускаемого приложения.

4

*Популярные приложения
ASUS ZenWatch*

Где взять приложения для ASUS ZenWatch

Для использования всех возможностей ASUS ZenWatch скачайте приложения с Play Store.

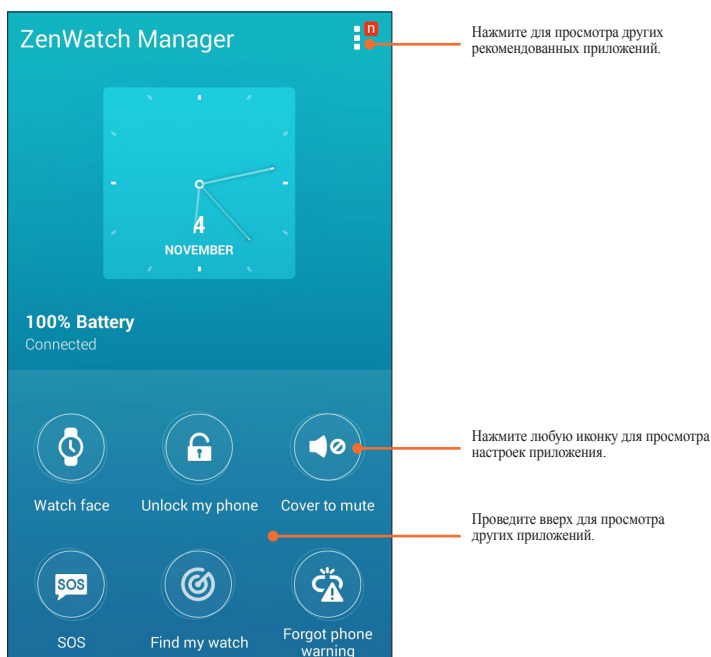
Приложение ASUS ZenWatch Manager

Это приложение позволяет настроить параметры ASUS ZenWatch. Он также включает в себя функции, помогающие отслеживать ASUS ZenWatch и сопряженное устройство.

ПРИМЕЧАНИЕ: Это приложение доступно только в некоторых регионах.

Главный экран ZenWatch Manager

На главном экране ZenWatch Manager отражается состояние ASUS ZenWatch. Здесь также можно получить доступ к настройкам запускаемых приложений.

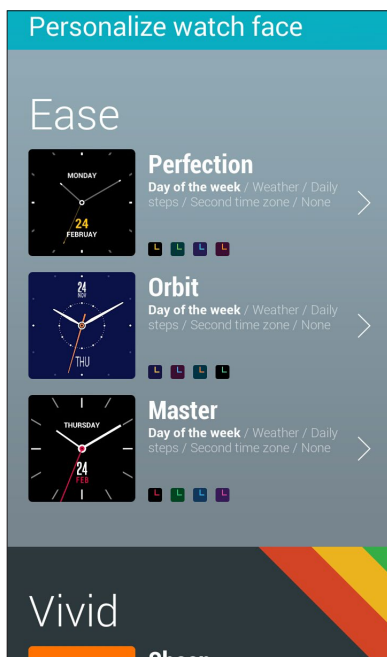


Циферблат

Эта функция позволяет выбрать и настроить циферблат для отображения другой информации, например счетчика шагов, сводки погоды, второго часового пояса и текущего состояния аккумулятора ASUS ZenWatch.

Для персонализации циферблата часов:

1. Запустите **ZenWatch Manager** и нажмите **Циферблат**.
2. Проведите вверх или вниз для просмотра доступных обоев.



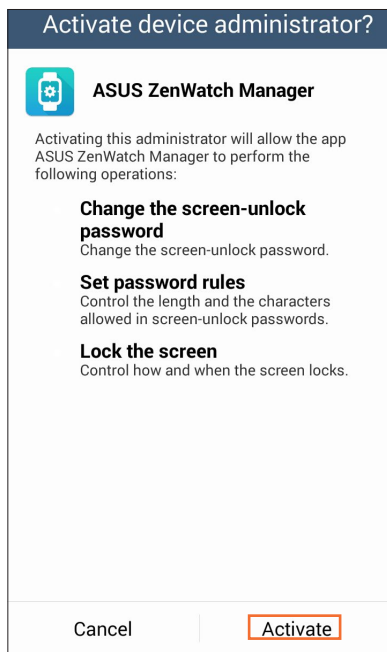
3. Выберите обои, которые Вы хотели бы использовать.
4. Нажмите **OK** для сохранения настроек.

Разблокировать телефон

Эта функция позволяет автоматически разблокировать телефон с помощью ASUS ZenWatch.

Для использования этой функции:

1. Запустите **ZenWatch Manager**, затем нажмите **Разблокировать телефон**.
2. Нажмите **Настройка разблокировки телефона**.
3. Прочитайте уведомление и нажмите **ОК** для продолжения.
4. На следующем экране отображены функции, которые можно использовать с функцией разблокировки телефона. Для продолжения процесса установки нажмите **Активировать**.

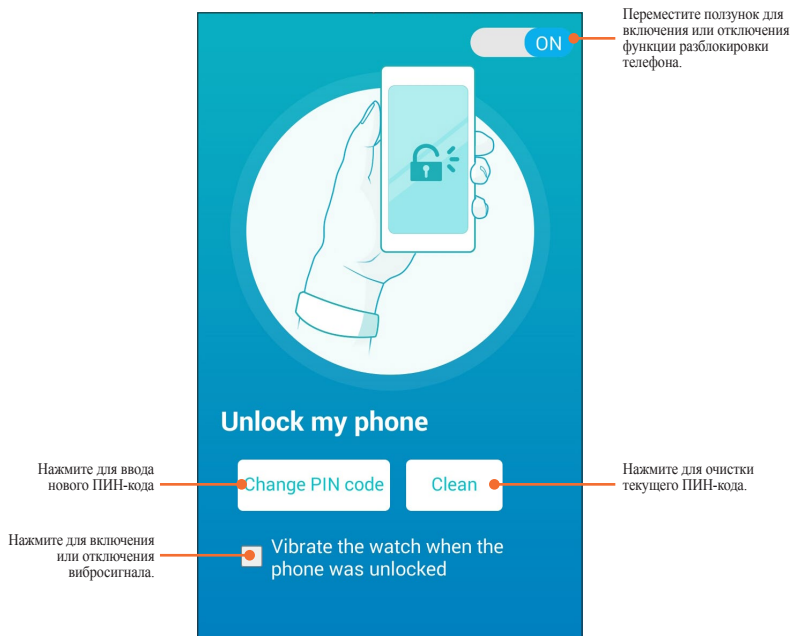


5. Введите четыре цифры ПИН-кода и нажмите **Далее**.
6. Введите ПИН-код еще раз и нажмите **Далее** для завершения.

Экран настроек разблокировки телефона

После включения функции разблокировки телефона можно изменить настройки.

Для этого запустите **ZenWatch Manager** и выберите **Разблокировать телефон** для открытия экрана настроек.

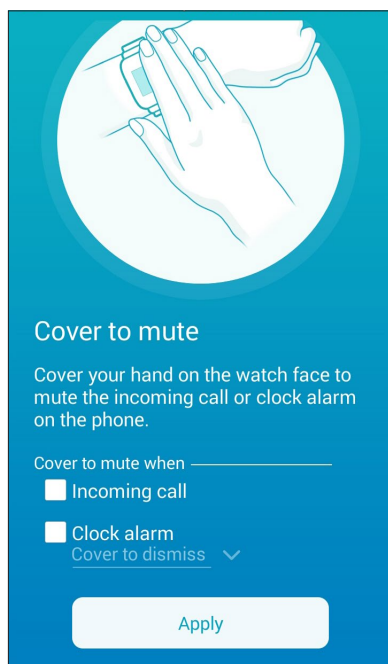


Закрыть для отключения звукового сигнала

Эта функция позволяет использовать ASUS ZenWatch для отключения сигнала входящего вызова или будильника на телефоне.

Для использования этой функции:

1. Запустите **ZenWatch Manager**, затем нажмите **Закрыть для отключения звукового сигнала**.
2. Установите флажок **Входящий вызов**, **Будильник** или оба.



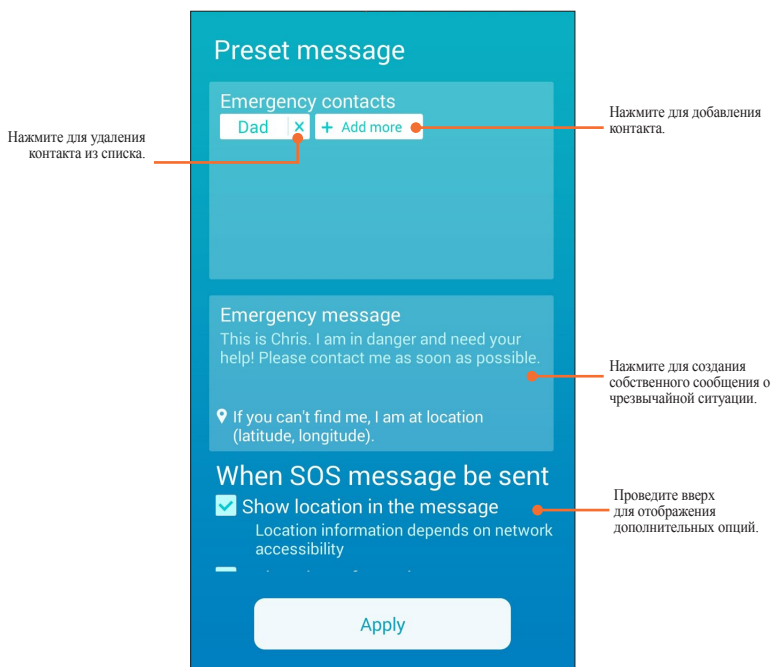
2. Нажмите **Применить** для сохранения и выхода.

SOS

Эта функция позволяет выбрать контакты для автоматической отправки сообщения при выборе приложения SOS на ASUS ZenWatch.

Для использования этой функции:

1. Запустите **ZenWatch Manager** и нажмите **SOS**.
2. Нажмите **Выбрать контакты срочной связи**.
3. На экране **Задать сообщение** можно выбрать следующие действия.



4. Нажмите **Применить** для сохранения настроек и выхода.

Найти мои часы

Используйте эту функцию для поиска ASUS ZenWatch с помощью вибровзвонка.

ВАЖНО! Эта функция может быть использована, если телефон сопряжен с ASUS ZenWatch.

Для использования этой функции:

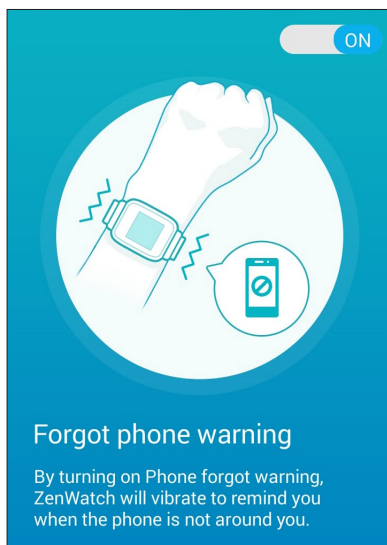
Запустите **ZenWatch Manager**, затем нажмите **Найти мои часы**.

Уведомление о забытом телефоне

Используйте эту функцию для включения вибросигнала при отключении телефона от ASUS ZenWatch.

Для использования этой функции:

1. Запустите **ZenWatch Manager**, затем нажмите **Уведомление о забытом телефоне**.
2. Переместите ползунок из положения **ОТКЛ** в **ВКЛ**.



Фонарик

Используйте эту функцию для активации фонарика на ASUS ZenWatch с сопряженного телефона.

ВАЖНО! Эта функция может быть использована, если телефон сопряжен с ASUS ZenWatch.

Для использования этой функции:

1. Запустите **ZenWatch Manager**, затем выберите **Фонарик**.
2. Нажмите **Включить фонарик**.

Приложение Будьте здоровы

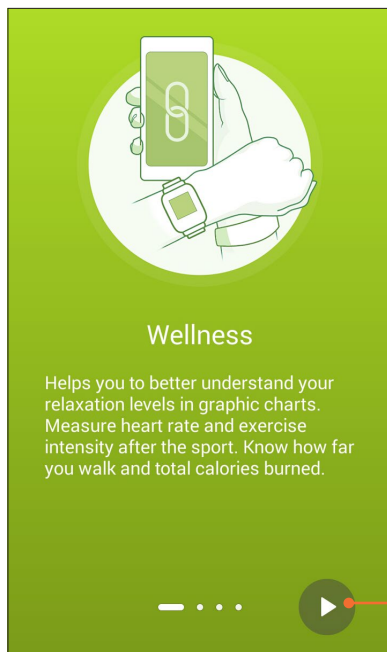
С помощью этого приложения позволяет отслеживать следующее: сожженные калории, активность, интенсивность упражнений и энергию. Занятия фитнесом можно отслеживать ежедневно или еженедельно.

ПРИМЕЧАНИЕ: Это приложение доступно только в некоторых регионах.

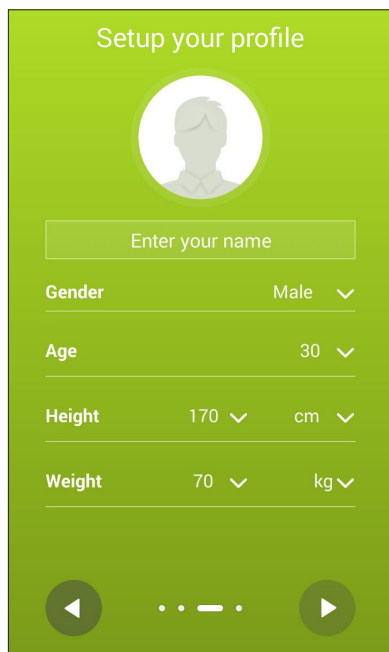
Использование приложения Будьте здоровы в первый раз

После установки приложения Будьте здоровы следуйте следующим инструкциям для его настройки.

1. На сопряженном телефоне запустите **Будьте здоровы**.
2. Прочитайте описание и нажмите стрелку для перехода к следующему экрану.



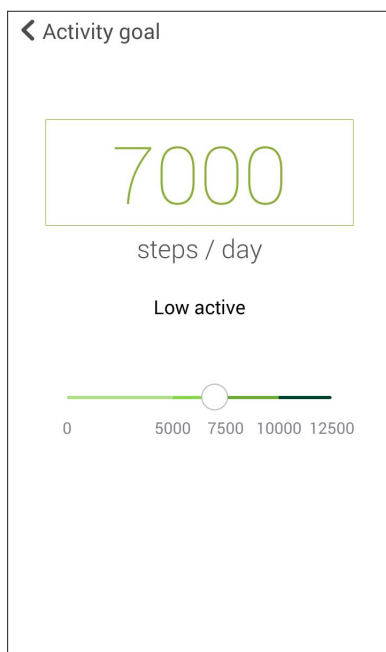
3. Заполните форму на экране **Настройте профиль** и нажмите стрелку вправо для продолжения.



4. Прочитайте условия использования и выберите **Я согласен с условиями использования**.
5. Нажмите иконку для завершения процесса установки.

Для установки цели активности:

1. Запустите приложение Будьте здоровы на телефоне и нажмите .
2. Выберите **Целевое значение активности**.
3. На экране Целевое значение активности введите количество шагов непосредственно или переместите ползунок влево или вправо для установки ежедневного количества шагов.



Приложение Удаленная камера

Это приложение позволяет использовать ASUS ZenWatch в качестве пульта дистанционного управления камерой спаренного телефона. После установки можно использовать следующие функции камеры на ASUS ZenWatch:

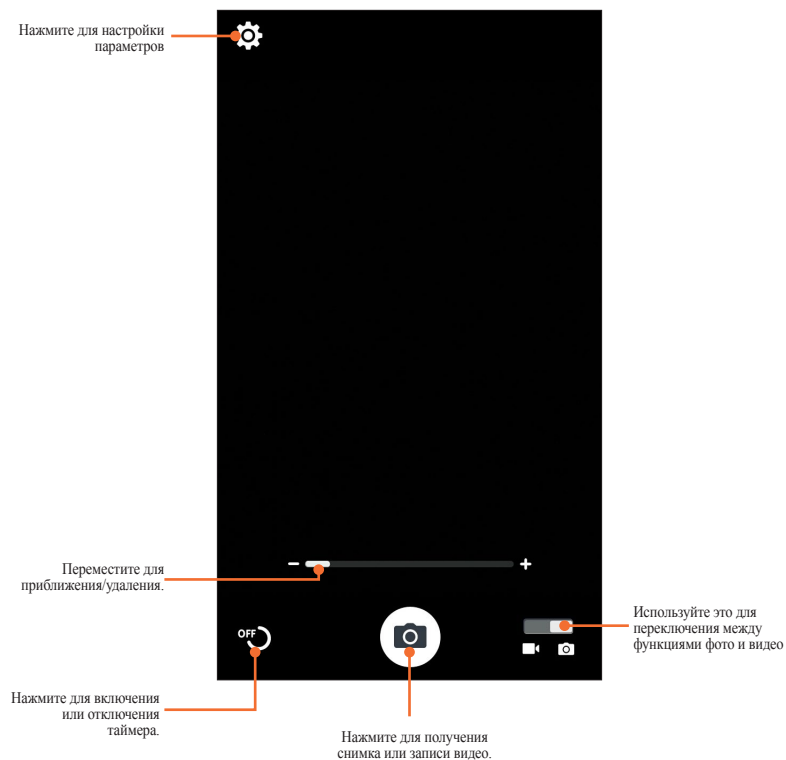
- Запуск камеры на телефоне
- Предварительный просмотр для съемки
- Переключение между функциями фото и видео камеры телефона
- Дистанционное управление затвором
- Изменение настроек камеры телефона

Для использования приложение запустите **Удаленная камера** на сопряженном телефоне.

ВАЖНО! Эта функция может быть использована, если телефон сопряжен с ASUS ZenWatch.

Главный экран удаленной камеры

На экране удаленной камеры возможны следующие действия.



Приложение Remote Link

Превратите ASUS ZenWatch в пульт управления ПК. С этим приложением можно использовать ASUS ZenWatch в качестве пульта управления.

ПРИМЕЧАНИЯ:

- Перед использованием Remote Link необходимо установить Remote Link на компьютере. Посетите страницу <http://remotelink.asus.com> для загрузки и установки программы на компьютер.
- Перед использованием Remote Link выполните сопряжение компьютера и ASUS ZenWatch.

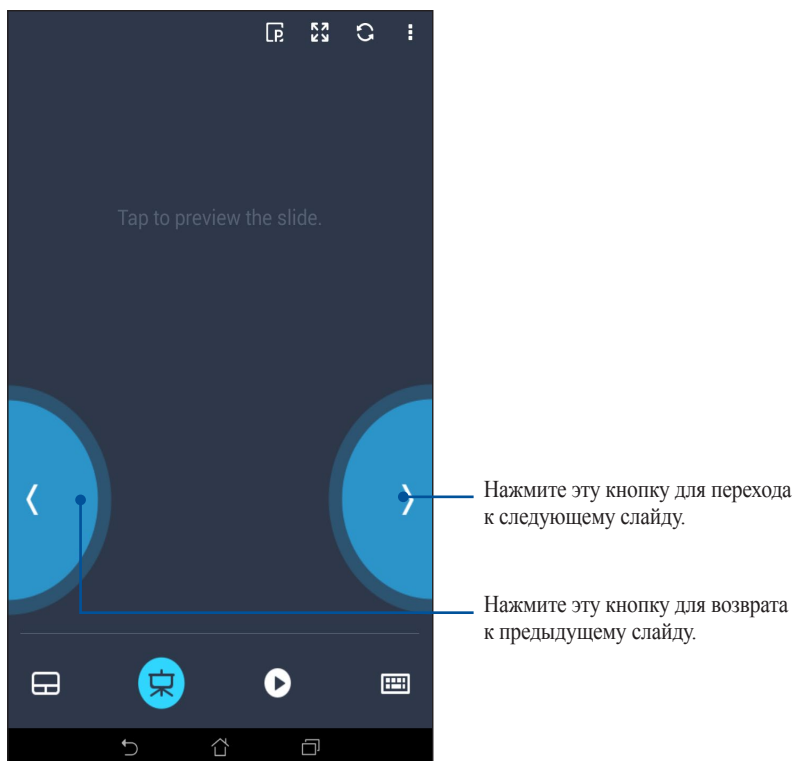
Использование Remote Link

Для использования Remote Link:

1. На главном экране нажмите , затем **Remote Link**.
2. Нажмите **Найти устройство**, затем выберите устройство, к которому хотите подключиться.

Дистанционное управление презентациями

Для управления презентацией на компьютере нажмите .



Форум ZenTalk



www.asus.com/zentalk/global_forward.php

Приложение

Информация о правилах безопасности

- Это устройство не является водонепроницаемым. Храните его в сухом месте, не подвергайте его воздействию жидкостей и не используйте в условиях повышенной влажности. Если устройство намочнет, немедленно вытрите его мягкой сухой тканью.
- Перед использованием приложений убедитесь, что устройство является сухим.
- Прочитайте предупреждающие надписи, предназначенные для вашей безопасности.
- Не пытайтесь замыкать контакты аккумулятора. Не пытайтесь разобрать или собрать аккумулятор.
- Прекратите использование при обнаружении протечки.
- Прекратите использование при появлении аллергической реакции к металлическим компонентам или кожаным ремням. Немедленно обратитесь к дерматологу.
- ASUS ZenWatch и держатель для подзарядки должны быть правильно утилизированы.
- Храните аккумулятор и другие мелкие компоненты в недоступном для детей месте.
- Этот продукт может использоваться при температуре воздуха в диапазоне от 5°C до 40°C.

Меры предосторожности при использовании аккумулятора

- Неправильное использование аккумулятора может привести к возгоранию или химическому ожогу.
- Прочитайте предупреждающие надписи, предназначенные для вашей безопасности.
- При неправильной замене аккумулятора возможен взрыв.
- Не бросайте аккумулятор в огонь.
- Не пытайтесь замыкать контакты аккумулятора.
- Не пытайтесь разобрать или собрать аккумулятор.
- Прекратите использование при обнаружении протечки.
- Аккумулятор и его компоненты должны быть правильно утилизированы.
- Храните аккумулятор и другие мелкие компоненты в недоступном для детей месте.

Нормативная информация

Для отображения нормативной информации перейдите в **Настройка > Об устройстве > Сертификация**.

Федеральная комиссия по средствам связи:

Положение о воздействии помех

Данное устройство соответствует части 15 Правил FCC. Эксплуатация оборудования допустима при соблюдении следующих условий: (1) Данное устройство не должно создавать помех (2) На работу устройства могут оказывать влияние внешние помехи, включая те, которые могут вызвать нежелательные режимы его работы.

Данное оборудование было протестировано и сочтено соответствующим ограничениям по цифровым устройствам класса B, в соответствии с частью 15 правил FCC. Эти ограничения рассчитаны на обеспечение защиты в разумных пределах от вредоносных воздействий при установке в жилом помещении. Данное оборудование генерирует и излучает радиочастотную энергию, которая может создавать помехи в радиосвязи, если устройство установлено или используется не в соответствии с инструкциями производителя. Тем не менее, невозможно гарантировать отсутствие помех в каждом конкретном случае. В случае, если данное оборудование действительно вызывает помехи в радио или телевизионном приеме, что можно проверить, включив и выключив данное оборудование, пользователю рекомендуется попытаться удалить помехи следующими средствами:

- Переориентировать или переместить принимающую антенну.
- Увеличить расстояние между данным прибором и приемником.
- Подключить данное оборудование к розетке другой электроцепи, нежели та, к которой подключен приемник.
- Проконсультироваться с продавцом или квалифицированным радио-/ ТВ-техником.

ВНИМАНИЕ:

Изменения или дополнения, не согласованные непосредственно со стороной, ответственной за соответствие правилам, могут сделать недействительным право пользователя на пользование данным оборудованием.

Передачик не должен располагаться рядом с другими антеннами и передатчиками.

Требования по воздействию радиочастоты

Данное устройство соответствует правительственным требованиям по воздействию радиоволн.

Это устройство не превышает предельные значения облучения радиочастотной (РЧ) энергией, установленные Федеральной комиссией по связи правительства США.

ПРИМЕЧАНИЕ: Выбор кода страны доступен только для моделей, продаваемых за пределами США. В соответствии с FCC, все продукты на рынке США должны использовать только разрешенные в США каналы.

Канада, Уведомления Министерства промышленности Канады (IC)

Данное устройство соответствует требованиям промышленности Канады, освобожденным от стандарта RSS.

Эксплуатация оборудования допустима при соблюдении следующих условий: (1) Данное устройство не должно создавать помех (2) На работу устройства могут оказывать влияние внешние помехи, включая те, которые могут вызвать нежелательные режимы его работы.

Это цифровое устройство класса В соответствует требованиям канадского стандарта ICES-003.

Canada, avis d'Industry Canada (IC)

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

- (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.”

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Требования к воздействию радиочастоты

Этот продукт совместим с ограничениями Канады по радиоизлучению, установленными для неконтролируемого окружения и является безопасным для использования, как описано в данном руководстве. Дальнейшее снижение радиоизлучения может быть достигнуто при установке продукта как можно дальше от пользователя или установке более низкой выходной мощности, если возможно.

Déclaration d'exposition aux radiations:

Le produit est conforme aux limites d'exposition pour les appareils portables RF pour les Etats-Unis et le Canada établies pour un environnement non contrôlé.

Le produit est sûr pour un fonctionnement tel que décrit dans ce manuel. La réduction aux expositions RF peut être augmentée si l'appareil peut être conservé aussi loin que possible du corps de l'utilisateur ou que le dispositif est réglé sur la puissance de sortie la plus faible si une telle fonction est disponible.

Устройство и его антенна не должны располагаться рядом с другими антеннами и передатчиками. Функция выбора кода страны отключена для продуктов, продаваемых в США и Канаде.

Cet appareil et son antenne ne doivent pas être situés ou fonctionner en conjonction avec une autre antenne ou un autre émetteur, exception faites des radios intégrées qui ont été testées. La fonction de sélection de l'indicatif du pays est désactivée pour les produits commercialisés aux États-Unis et au Canada.

NCC警語:

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

使用過度恐傷害眼視力。

注意事項：

1. 使用 30 分鐘請休息 10 分鐘。
2. 2 歲以下幼兒不看螢幕；2 歲以上每天看螢幕不要超過 1 小時。

Информация о сертификации (SAR) - CE

Данное устройство соответствует требованиям ЕС (1999/519/EC) по ограничению воздействия электромагнитных полей на человека с целью охраны.

Эти ограничения входят в широкий круг рекомендаций по защите населения. Эти рекомендации были разработаны и проверены независимыми научными организациями путем регулярной и тщательной оценки научных исследований. Показателем, используемым Европейским советом для мобильных устройств, является удельный коэффициент поглощения (SAR), а рекомендуемое предельное значение SAR составляет усредненно 2,0 Вт/кг на 10 г ткани тела. Этот предельное значение соответствует требованиям ICNIRP (Международной комиссии по защите от неионизирующего излучения).

Для работы при ношении на теле данное устройство прошло испытания и соответствует директивам ICNIRP по воздействию РЧ-излучения, а также требованиям европейских стандартов EN 50566 и EN 62209-2 при использовании со специальными аксессуарами. Коэффициент SAR измеряется когда устройство непосредственно контактирует с телом с передачей сигналов на максимальной разрешенной выходной мощности во всех диапазонах частот мобильного устройства.

Соответствие европейским стандартам (CE Marking)



Этот продукт соответствует директиве R&TTE (1999/5/EC), директиве по электромагнитной совместимости (2004/108/EC) и директиве о пониженном напряжении (2006/95/EC), выданных комиссией Европейского сообщества.

Страны, в которых будет продаваться устройство:

AT	BE	BG	CH	CY	CZ	DE	DK
EE	ES	FI	FR	GB	GR	HU	IE
IT	IS	LI	LT	LU	LV	MT	NL
NO	PL	PT	RO	SE	SI	SK	TR

Декларация и соответствие международным экологическим нормам

В соответствии с международными нормами по защите окружающей среды компания ASUS предоставляет всю необходимую информацию и тщательно проверяет все продукты на стадии проектирования и производства, чтобы гарантировать безопасность окружающей среды при эксплуатации продуктов ASUS. Кроме того, ASUS предоставляет всю релевантную информацию относительно данных требований.

На сайте <http://csr.asus.com/english/Compliance.htm> содержится информация о соответствии продукции ASUS нижеследующим требованиям:

Japan JIS-C-0950 Material Declarations

EU REACH SVHC

Korea RoHS

Утилизация и переработка

Компания ASUS берет на себя обязательства по утилизации старого оборудования, исходя из принципов всесторонней защиты окружающей среды. Мы предоставляем решения нашим клиентам для переработки наших продуктов, аккумуляторов и других компонентов, а также упаковки. Для получения подробной информации об утилизации и переработке в различных регионах посетите <http://csr.asus.com/english/Takeback.htm>.

Утилизация



Не выбрасывайте устройство вместе с бытовым мусором. Этот продукт предназначен для повторного использования и переработки. Символ перечеркнутого мусорного бака означает, что продукт (электрическое и электронное оборудование и содержащие ртуть аккумуляторы) нельзя выбрасывать вместе с бытовым мусором. Ознакомьтесь с правилами утилизации таких продуктов.



Не выбрасывайте аккумулятор вместе с бытовым мусором. Символ перечеркнутого мусорного бака означает, что аккумулятор нельзя выбрасывать вместе с бытовым мусором.

Служба по утилизации аккумуляторов в Северной Америке



Пользователи США и Канады могут получить информацию об утилизации аккумуляторов продукции ASUS по телефону 1-800-822-8837 (звонок бесплатный).

Региональные уведомления для Калифорнии

ВНИМАНИЕ! Этот продукт может содержать химические вещества, включая свинец, вызывающие врожденные дефекты и другие нарушения репродуктивной функции. Мойте руки после работы.

Региональные уведомления для Индии

Этот продукт соответствует "Правилам утилизации электронных отходов в Индии для 2011" и запрещает использование свинца, ртути, шестивалентного хрома, полибромированных дифенилов (ПБД) и полибромдифениловых эфиров (ПБДЭ) в концентрациях, превышающих 0,1% по весу в однородных материалах для кадмия, за исключением правил указанных в Приложении-II.

Соответствие японским нормативам

Встроенный беспроводной модуль данного устройства был сертифицирован в соответствии с требованиями Japan Teles.

WI501Q



R201-150237
T D15 0058 201

WI502Q



R201-150318
T D15 0080 201

Региональные уведомление для Сингапура

Complies with
IDA Standards
DB103778

Этот продукт соответствует стандартам IDA.

Австралийская служба прессы и средств массовой информации



Для отображения нормативной информации перейдите в
Настройка > Справка > Нормативная информация.

Национальная телекоммуникационная комиссия Филиппин

WI501Q



Этот продукт соответствует стандартам NTC.

No.: ESD-1511229C

Национальная телекоммуникационная комиссия Филиппин

WI502Q



Этот продукт соответствует стандартам NTC.

No.: ESD-1511505C

Замечания по съемным аккумуляторам

- При неправильной замене аккумулятора возможен взрыв.
- Аккумулятор и его компоненты должны быть правильно утилизированы.

Avis concernant les batteries remplaçables

- La batterie de l'ordinateur portable peut présenter un risque d'incendie ou de brûlure si celle-ci est retirée ou désassemblée.
- La batterie et ses composants doivent être recyclés de façon appropriée.

Предупреждение потери слуха

Для предотвращения возможной потери слуха не слушайте звук на высокой громкости в течение длительного времени.



При увеличении громкости более (27mV) система отобразит всплывающее окно со следующей информацией: Высокий уровень громкости может привести к потере слуха. Берегите ваши уши. Высокий уровень громкости может привести к потере слуха.



À pleine puissance, l'écoute prolongée du baladeur peut endommager l'oreille de l'utilisateur.

Положения по литию (для литиево-ионных батарей)

CAUTION! Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type recommended by the manufacturer. Dispose of used batteries according to the manufacturer's instructions. (English)

ATTENZIONE! Rischio di esplosione della batteria se sostituita in modo errato. Sostituire la batteria con un una di tipo uguale o equivalente consigliata dalla fabbrica. Non disperdere le batterie nell'ambiente. (Italian)

VORSICHT! Explosionsgefahr bei unsachgemäßen Austausch der Batterie. Ersatz nur durch denselben oder einem vom Hersteller empfohlenem ähnlichen Typ. Entsorgung gebrauchter Batterien nach Angaben des Herstellers. (German)

ADVARSELI! Lithiumbatteri - Eksplosionsfare ved fejlagtig håndtering. Udskiftning må kun ske med batteri af samme fabrikat og type. Levér det brugte batteri tilbage til leverandøren. (Danish)

VARNING! Explosionsfara vid felaktigt batteribyte. Använd samma batterityp eller en ekvivalent typ som rekommenderas av apparattillverkaren. Kassera använt batteri enligt fabrikantens instruktion. (Swedish)

VAROITUS! Paristo voi räjähtää, jos se on virheellisesti asennettu. Vaihda paristo ainoastaan laitevalmistajan suosittelemaan tyyppiin. Hävitä käytetty paristo valmistajan ohjeiden mukaisesti. (Finnish)

ATTENTION! Il y a danger d'explosion s'il y a remplacement incorrect de la batterie. Remplacer uniquement avec une batterie du même type ou d'un type équivalent recommandé par le constructeur. Mettre au rebut les batteries usagées conformément aux instructions du fabricant. (French)

ADVARSEL! Eksplosjonsfare ved feilaktig skifte av batteri. Benytt samme batteritype eller en tilsvarende type anbefalt av apparatfabrikanten. Brukte batterier kasseres i henhold til fabrikantens instruksjoner. (Norwegian)

標準品以外の使用は、危険の元になります。交換品を使用する場合、製造者に指定されるものを使って下さい。製造者の指示に従って処理して下さい。

(Japanese)

ВНИМАНИЕ! При замене аккумулятора на аккумулятор иного типа возможно его возгорание. Утилизируйте аккумулятор в соответствии с инструкциями производителя. (Russian)

EC Declaration of Conformity



We, the undersigned,

Manufacturer:	ASUSTeK COMPUTER INC.
Address:	4F, No. 150, LI-TE Rd., PEITOU, TAIPEI 112, TAIWAN
Authorized representative in Europe:	ASUS COMPUTER GmbH
Address, City:	HARKORT STR. 21-23, 40880 RATINGEN
Country:	GERMANY

declare the following apparatus:

Product name :	ASUS ZenWatch
Model name :	WI501Q

conform with the essential requirements of the following directives:

2004/108/EC-EMC Directive

☒ EN 55022:2010+AC:2011	☒ EN 55024:2010
☒ EN 61000-3-2:2014,ClassA	☒ EN 61000-3-3:2013
☐ EN 55013:2001+A1:2003+A2:2006	☐ EN 55020:2007+A11:2011

1999/5/EC-R&TTE Directive

☒ EN 300 328 V1.9.1(2015-02)	☒ EN 301 489-1 V1.9.2(2011-09)
☐ EN 300 440-1 V1.6.1(2010-08)	☐ EN 301 489-3 V1.4.1(2002-08)
☐ EN 300 440-2 V1.4.1(2010-08)	☐ EN 301 489-4 V1.4.1(2009-05)
☐ EN 301 511 V9.0.2(2003-03)	☐ EN 301 489-7 V1.3.1(2005-11)
☐ EN 301 908-1 V5.2.1(2011-05)	☐ EN 301 489-9 V1.4.1(2007-11)
☐ EN 301 908-2 V5.2.1(2011-07)	☒ EN 301 489-17 V2.2.1(2012-09)
☐ EN 301 893 V1.7.1(2012-06)	☐ EN 301 489-24 V1.5.1(2010-09)
☐ EN 302 544-2 V1.1.1(2009-01)	☐ EN 302 326-2 V1.2.2(2007-06)
☐ EN 302 623 V1.1.1(2009-01)	☐ EN 302 326-3 V1.3.1(2007-09)
☐ EN 300 330-1 V1.7.1(2010-02)	☐ EN 301 357-2 V1.4.1(2008-11)
☐ EN 300 330-2 V1.5.1(2010-02)	☐ EN 302 291-1 V1.1.1(2005-07)
☐ EN 50360:2001	☐ EN 302 291-2 V1.1.1(2005-07)
☒ EN 62479:2010	☐ EN 50385:2002
☒ EN 50566:2013	☐ EN 62311:2008

2006/95/EC-LVD Directive

☐ EN 60950-1: 2006 / A12: 2011	☐ EN 60065:2002 / A12: 2011
☒ EN 60950-1: 2006 / A2: 2013	

2009/125/EC-ErP Directive

☐ Regulation (EC) No. 1275/2008	☒ Regulation (EC) No. 278/2009
☐ Regulation (EC) No. 642/2009	☐ Regulation (EU) No. 617/2013

2011/65/EU-RoHS Directive

Ver. 150326

CE marking



(EC conformity marking)

Position : **CEO**

Name : **Jerry Shen**

Declaration Date: 27/07/2015

Year to begin affixing CE marking: 2015

Signature : _____

EC Declaration of Conformity



We, the undersigned,

Manufacturer:	ASUSTeK COMPUTER INC.
Address:	4F, No. 150, LI-TE Rd., PEITOU, TAIPEI 112, TAIWAN
Authorized representative in Europe:	ASUS COMPUTER GmbH
Address, City:	HARKORT STR. 21-23, 40880 RATINGEN
Country:	GERMANY

declare the following apparatus:

Product name :	ASUS ZenWatch
Model name :	WI502Q

conform with the essential requirements of the following directives:

2004/108/EC-EMC Directive

☒ EN 55022:2010+AC:2011	☒ EN 55024:2010
☒ EN 61000-3-2:2014,ClassA	☒ EN 61000-3-3:2013
☐ EN 55013:2001+A1:2003+A2:2006	☐ EN 55020:2007+A11:2011

1999/5/EC-R&TTE Directive

☒ EN 300 328 V1.9.1(2015-02)	☒ EN 301 489-1 V1.9.2(2011-09)
☐ EN 300 440-1 V1.6.1(2010-08)	☐ EN 301 489-3 V1.4.1(2002-08)
☐ EN 300 440-2 V1.4.1(2010-08)	☐ EN 301 489-4 V1.4.1(2009-05)
☐ EN 301 511 V9.0.2(2003-03)	☐ EN 301 489-7 V1.3.1(2005-11)
☐ EN 301 908-1 V5.2.1(2011-05)	☐ EN 301 489-9 V1.4.1(2007-11)
☐ EN 301 908-2 V5.2.1(2011-07)	☒ EN 301 489-17 V2.2.1(2012-09)
☐ EN 301 893 V1.7.1(2012-06)	☐ EN 301 489-24 V1.5.1(2010-09)
☐ EN 302 544-2 V1.1.1(2009-01)	☐ EN 302 326-2 V1.2.2(2007-06)
☐ EN 302 623 V1.1.1(2009-01)	☐ EN 302 326-3 V1.3.1(2007-09)
☐ EN 300 330-1 V1.7.1(2010-02)	☐ EN 301 357-2 V1.4.1(2008-11)
☐ EN 300 330-2 V1.5.1(2010-02)	☐ EN 302 291-1 V1.1.1(2005-07)
☐ EN 50360:2001	☐ EN 302 291-2 V1.1.1(2005-07)
☒ EN 62479:2010	☐ EN 50385:2002
☒ EN 50566:2013	☐ EN 62311:2008

2006/95/EC-LVD Directive

☐ EN 60950-1: 2006 / A12: 2011	☐ EN 60065:2002 / A12: 2011
☒ EN 60950-1: 2006 / A2: 2013	

2009/125/EC-ErP Directive

☐ Regulation (EC) No. 1275/2008	☒ Regulation (EC) No. 278/2009
☐ Regulation (EC) No. 642/2009	☐ Regulation (EU) No. 617/2013

2011/65/EU-RoHS Directive

CE marking



(EC conformity marking)

Position : CEO

Name : Jerry Shen

Declaration Date: 04/09/2015

Year to begin affixing CE marking: 2015

Signature : _____

Ver. 150326

DECLARATION OF CONFORMITY

Per FCC Part 2 Section 2. 1077(a)



Responsible Party Name: Asus Computer International

Address: 800 Corporate Way, Fremont, CA 94539.

Phone/Fax No: (510)739-3777/(510)608-4555

hereby declares that the product

Product Name : ASUS ZenWatch

Model Number : WI501Q

Conforms to the following specifications:

☒ FCC Part 15, Subpart B, Unintentional Radiators

Supplementary Information:

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Representative Person's Name : Steve Chang / President

A handwritten signature in blue ink that reads 'Steve Chang'. The signature is written in a cursive, flowing style.

Signature :

Date : Jul. 31, 2015

Ver. 140331

DECLARATION OF CONFORMITY

Per FCC Part 2 Section 2. 1077(a)



Responsible Party Name: Asus Computer International

Address: 800 Corporate Way, Fremont, CA 94539.

Phone/Fax No: (510)739-3777/(510)608-4555

hereby declares that the product

Product Name : ASUS ZenWatch

Model Number : WI502Q

Conforms to the following specifications:

☒ FCC Part 15, Subpart B, Unintentional Radiators

Supplementary Information:

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Representative Person's Name : Steve Chang / President

A handwritten signature in blue ink that reads 'Steve Chang'. The signature is written in a cursive, flowing style.

Signature :

Date : Sep. 4, 2015

Ver. 140331